

Germany-Gera: Construction work for school buildings

OJ S 98/2021 21/05/2021

Contract notice

Works

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadtverwaltung Gera

Postal address: Zentr. Vergabe- u. Submissionsstelle Kornmarkt 12

Town: Gera

NUTS code: DEG02 Gera, Kreisfreie Stadt

Postal code: 07545

Country: Germany

E-mail: vergabe@gera.de

Telephone: +49 3658381362

Fax: +49 3658381365

Internet address(es):

Main address: <http://www.gera.de>

Address of the buyer profile: www.vergabe.rib.de

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: www.vergabe.rib.de/veroeffentlichungen

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.vergabe.rib.de/bieter/>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

Electronic communication requires the use of tools and devices that are not generally available. Unrestricted and full direct access to these tools and devices is possible, free of charge, at: <https://www.vergabe.rib.de/bieter/>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Ostschule Gera, Karl-Liebnecht-Straße 56, 07546 Gera, Umbau, Sanierung und Erweiterung

Reference number: 21 VOB 066-068

II.1.2.

Main CPV code

45214200 Construction work for school buildings

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Ausstattungen

II.1.5. Estimated total value**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description**II.2.1. Title**

Los 30.2 Technische Ausstattung Fachkabinette — Vergabe-Nr. 21 VOB 066

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

39180000 Laboratory furniture

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG02 Gera, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Auf dem Grundstück Karl - Liebknecht-Straße 56 in Gera befindet sich die denkmalgeschützte Ostschule. Diese wird umfassend saniert und umgebaut.

In diesem Zusammenhang wird ein großer Teil der Ausstattung neu angeschafft und in der Schule aufgestellt. Ein weiterer Teil ist in einem Auslagerungsstandort vorhanden und hier nicht Gegenstand.

Hier handelt es sich um die Komplettausstattungen für Fachkabinette Physik, Chemie und Biologie einschl. der Vorbereitungsräume sowie um eine mobile Bühne für die Aula.

Folgende Grobmengen sollen ausgeführt werden:

- 90 Stück Schülertische,
- 30 Stück Fachraumtische bodenmontiert, Versorgung über Brüstungskanal,
- 10 Stück Fachraumtische bodenmontiert, bodenversorgt,
- 3 Lehrertische, bodenversorgt,
- 1 Panoramaabzug,
- 3 Gefahrstoff- und Chemikalienschränke,
- 1 mobiles Stromversorgungsgerät,
- 3 Laborarbeitsplätze,
- 2 Doppelspülen mit Handaugendusche,
- 36 Whiteboards als Pyloneneinfachtafel.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 277 822,95 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/10/2021 End: 27/05/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Ende der Angebotsfrist: 17.6.2021; 10.00 Uhr.

II.2. Description**II.2.1. Title**

Los 30.3 Kochstrecken — Vergabe-Nr. 21 VOB 067

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

39221000 Kitchen equipment

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG02 Gera, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Auf dem Grundstück Kar-Liebknecht-Straße 56 in Gera befindet sich die denkmalgeschützte Ostschule. Diese wird umfassend saniert und umgebaut.

In diesem Zusammenhang wird ein großer Teil der Ausstattung neu angeschafft und in der Schule aufgestellt. Ein weiterer Teil ist in einem Auslagerungsstandort vorhanden und hier nicht Gegenstand.

Inhalt:

Eine Kochstrecke im Hauswirtschaftsraum mit Kühl-Gefrierkombination, Geschirrspüler, Mikrowelle, Waschmaschine und Trockner, einschl. 2 Spülen mit Durchlauferhitzer, Unterschränke und Hängeschränke.

3 Induktionsherde mit Backofen und Abzugshauben im Hauswirtschaftsraum.

Eine Hort-Küchenzeile mit Kühl-Gefrierkombination, Geschirrspüler, Mikrowelle, Induktionsherd mit Backofen und Abzugshaube, sowie 1 Spüle mit Durchlauferhitzer, Unterschränke und Hängeschränke.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 28 340,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/10/2021 End: 27/05/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Ende der Angebotsfrist: 17.6.2021; 11.00 Uhr.

II.2. Description**II.2.1. Title**

Los 30.4 Verdunklungsanlagen — Vergabe-Nr. 21 VOB 068

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

45212190 Sun-protection works

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG02 Gera, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Auf dem Grundstück Karl-Liebknecht-Straße 56 in Gera befindet sich die denkmalgeschützte Ostschule. Diese wird umfassend saniert und umgebaut.

In diesem Zusammenhang wird ein großer Teil der Ausstattung neu angeschafft und in der Schule aufgestellt. Ein weiterer Teil ist in einem Auslagerungsstandort vorhanden und hier nicht Gegenstand.

Hier handelt es sich um die Verdunklungsanlage für das Fachkabinett Physik und eine Verdunklungsanlage für ein innen liegendes Aulafenster.

Techn. Parameter Verdunklungsanlage für das Fachkabinett Physik:

Schmutzabweisend, beidseitig kunststoffbeschichtetes Textil- oder Glasgewebe, widerstandsfähig, Waschbar, hochlichtecht, mit Bleikordel im unteren Saum, geeignet für Vollverdunklung einschl. Motor und mit SMI-Steuerung je Fenster, für 4 Fenster techn.

Parameter Verdunklungsanlage für innen liegendes Aulafenster:

Rollo, seitlich geführt, elektr. bedienbar, in Trockenbauwand befestigt, einschl. umlaufenden Führungsprofil,

Schwer entflammbar nach DIN 4102 B 1, antistatisch.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 3 990,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/12/2021 End: 29/04/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10.

Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Ende der Angebotsfrist: 17.6.2021; 12.00 Uhr.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Eigenerklärung zu den Eignungsanforderungen nach § 122 GWB, die nach Formblatt 124 erbracht werden können; Link zum Formblatt 124: https://www.gera.de/fm/193/Formblatt_124_Eigenerklaerung_zur_Eignung.pdf

Die Eignung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder Eigenerklärungen gemäß Formblatt 124 (Eigenerklärungen zur Eignung) nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht präqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die im Formblatt 124 angegebenen Bescheinigungen innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen.

Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, ist die jeweilige Nummer im Präqualifikationsverzeichnis oder es sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 auch für diese anderen Unternehmen auf Verlangen vorzulegen.

Ausländische Unternehmen haben gleichwertige Nachweise zu erbringen und die Gleichwertigkeit zubelegen.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Siehe III.1.1).

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Siehe III.1.1).

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Verpflichtungen des Bieters gemäß § 12 a des Thüringer Vergabegesetzes (ThürVgG):

— Verpflichtungen zu Tariftreue, Mindestentgelt und Entgeltgleichheit (§§ 10 u. 12 Abs. 2 ThürVgG),

— Verpflichtung zur Beachtung der ILO-Kernarbeitsnormen (§§ 11 u. 12 Abs. 2 ThürVgG),

— Verpflichtungen nach §§ 12, 15, 17, 18 ThürVgG.

Diese Verpflichtungserklärungen werden nachträglich, jedoch nur vom Bestbieter nachgefordert. Alle Verpflichtungserklärungen sowie das Thüringer Vergabegesetz (ThürVgG)

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 17/06/2021 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 20/08/2021

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 17/06/2021 Local time: 10:00

Place:

Nur elektronische Angebotsabgabe über www.vergabe.rib.de

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter sind zur Angebotsöffnung (Öffnungsverfahren) nicht zugelassen.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Thüringer Landesverwaltungsamt — Vergabekammer

Postal address: Jorge-Semprún-Platz 4

Town: Weimar

Postal code: 99423

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@tlvwa.thueringen.de

Telephone: +49 36137737254

Fax: +49 36137739354

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein (§ 160 Abs. 1 GWB).

Gemäß § 160 Abs.3 GWB ist der Antrag unzulässig, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Informations- und Wartepflicht (§ 134 GWB):

Ein Vertrag darf erst 15 Kalendertage nach Absendung einer Information nach § 134 Abs. 1 GWB geschlossen werden. Wird die Information auf elektronischem Weg oder per Fax versendet, verkürzt sich die Frist auf 10 Kalendertage. Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber; auf den Tag des Zugangs beim betroffenen Bieter kommt es nicht an. (§ 134 Abs. 2 GWB).

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Stadtverwaltung Gera

Postal address: Kornmarkt 12

Town: Gera

Postal code: 07545

Country: Germany

E-mail: vergabe@gera.de

Telephone: +49 3658381361

Fax: +49 3658381365

Internet address: www.gera.de

VI.5. Date of dispatch of this notice

17/05/2021